



## Consejo Económico y Social

Distr. general  
9 de diciembre de 2016  
Español  
Original: inglés

---

### Comisión de Población y Desarrollo

50º período de sesiones

3 a 7 de abril de 2017

Tema 3 del programa provisional<sup>1</sup>

#### Debate general:

a) **Medidas para seguir ejecutando el Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo en los planos mundial, regional y nacional**

b) **Tema especial del 50º período de sesiones de la Comisión<sup>2</sup> sobre la base del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo y las medidas clave para seguir ejecutándolo**

### **Declaración presentada por World Union of Small and Medium Enterprises, organización no gubernamental reconocida como entidad de carácter consultivo especial por el Consejo Económico y Social<sup>3</sup>**

El Secretario General ha recibido la siguiente declaración, que se distribuye de conformidad con lo dispuesto en los párrafos 36 y 37 de la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social.

---

<sup>1</sup> E/CN.9/2017/1.

<sup>2</sup> Los cambios en las estructuras de edad de la población y el desarrollo sostenible.

<sup>3</sup> La presente declaración se publica sin revisión editorial.



## **Declaración**

### **Introducción, objetivo y propósito de la declaración**

Incluso a corto plazo, el envejecimiento de la población está alterando la demanda de bienes y servicios debido a que los hábitos de consumo de la población están cambiando. El objetivo y el propósito de esta declaración es contribuir a que los encargados de formular políticas y las instituciones nacionales comprendan mejor la importancia de las pequeñas y medianas empresas (pymes) y las artesanías para lograr un desarrollo social y económico sostenible, así como resumir las repercusiones de los cambios demográficos en la educación, la innovación, las cuestiones ambientales y las nuevas oportunidades de negocio para las empresas más pequeñas.

### **Qué suponen los cambios demográficos para las pequeñas y medianas empresas y las profesiones artesanales**

Algunos estudios recientes (por ejemplo, KfW Research, de Michael Schwartz y Arne Leifels) han puesto de manifiesto que los factores demográficos tienen una repercusión significativa en las previsiones de cifra de negocio a corto plazo de las pymes y de las profesiones artesanales. El cambio demográfico también tiene repercusiones en la inversión, ya que los cambios estructurales en la demanda de servicios y productos, entre otros, requieren ajustes en las líneas de productos o las estrategias de comercialización. El cambio demográfico ofrece oportunidades diversas para la economía. Aún no se ha prestado la suficiente atención a sus efectos sobre los mercados de ventas. El envejecimiento de la población altera los hábitos de consumo de bienes y servicios, puesto que los consumidores de edad gastan su dinero en tipos de bienes diferentes, más centrados en la salud y la vivienda, y menos en la movilidad. En los países de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE), alrededor de una quinta parte del crecimiento de la cifra de negocios en el sector de las pymes puede atribuirse al cambio demográfico. Entre quienes se benefician del cambio demográfico destacan, en particular, los proveedores de servicios. Al mismo tiempo, se estima que el 10% de las empresas se muestran preocupadas por las pérdidas en el sector manufacturero.

Contrariamente a las tesis de Malthus, aunque la población mundial ha aumentado hasta los 7.500 millones, en la actualidad unos 750 millones de personas (solo el 10% de la población total) viven en la pobreza extrema. China y la India, en particular, han logrado sacar a cientos de millones de personas de la pobreza en los últimos decenios, aumentando los ingresos de sus ciudadanos y mejorando su salud.

China, por su parte, también se ha beneficiado de un “dividendo demográfico”: las tasas de fecundidad se han reducido y la fuerza de trabajo ha crecido más deprisa que la población dependiente, de modo que se han liberado recursos para invertir en las personas y en capital. Esto ha dado lugar a un mayor crecimiento y a la mejora de las condiciones de vida.

Sin embargo, en el caso de la India y otros países en desarrollo, es ahora cuando está empezando a sentirse el dividendo demográfico. De hecho, el 90% de la pobreza mundial se concentra en países con una creciente población en edad de trabajar, lo que supone una gran oportunidad para reducir con rapidez la pobreza en los próximos decenios.

### **Sinopsis del problema en lo que respecta a la labor de World Union of Small and Medium Enterprises (WUSME)**

En el taller de WUSME sobre financiación innovadora de las pymes, celebrado en San Marino los días 16 y 17 de abril de 2016, se recomendó el siguiente enfoque general: los delegados de 70 países de África, Asia, Europa, América Latina y América del Norte convinieron en la necesidad de un “enfoque holístico” para hacer posible que las empresas más pequeñas aprovechen plenamente los beneficios de una oferta financiera más diversificada. Puesto que las instituciones nacionales tienen una responsabilidad decisiva en el éxito empresarial y la competitividad de las pymes, la adopción de una nueva estructura para la financiación de las pymes exige reformas en las instituciones existentes y, en el caso de que no existan dichas instituciones, la creación de instituciones nuevas que ayuden a las pymes y a las profesiones artesanales a sensibilizarse y adquirir una comprensión más adecuada acerca de la disponibilidad de instrumentos alternativos de los que pueden beneficiarse. En otros talleres internacionales de WUSME, celebrados entre 2010 y 2015, se han tratado temas como el desencadenamiento de la innovación, la conversión de desechos en energía y la imposición de cargos sobre las transacciones monetarias para financiar los objetivos de desarrollo, entre otros.

#### **Asistencia sanitaria**

Se considera que la salud contribuye de forma notable al desarrollo económico. Algunos estudios realizados en el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte indican que el 30% del crecimiento económico puede estar relacionado con la mejora de la salud y, en este sentido, algunos científicos creen que la mejora de la salud de la población tiene una mayor repercusión sobre el crecimiento económico que la educación. En cuanto a los nuevos productos biotecnológicos, las pymes suelen desempeñar un papel esencial. Debido a su capacidad de adaptación, su facilidad para identificar nichos de mercado y su considerable potencial innovador, estas empresas representan un componente importante del sector de la asistencia sanitaria en todo el mundo.

#### **Protección del medio ambiente: conversión de desechos en energía**

Por ejemplo, en julio de 2014, WUSME firmó un acuerdo con distintas organizaciones en San Marino para la promoción y el desarrollo de los programas de formación profesional y las artesanías, en colaboración con el Centro de Formación Profesional de la República de San Marino. También se han firmado acuerdos de cooperación con la Cámara de Comercio Europea y con la Cámara de Comercio Chino-Húngara para fines conexos.

#### **Programa de educación y capacitación para los empresarios y sus empleados**

WUSME ha elaborado un programa encaminado a fomentar la educación y la capacitación profesional, trabajando estrechamente con las instituciones académicas de diferentes países, a fin de poner en marcha programas de formación adecuados y crear una red internacional eficaz de recursos intelectuales en beneficio de los empresarios y de sus empleados en todo el mundo. WUSME se ha mostrado activa a la hora de desarrollar y poner en marcha importantes alianzas en todo el mundo con organizaciones asociadas públicas y privadas, con miras a fomentar la educación y

la capacitación, lo cual ha tenido una repercusión social significativa en las comunidades locales.

### **Fondo especial para los países en desarrollo**

El desempleo y la pobreza son, sin duda, las principales causas de la migración en masa de población de África Subsahariana a Europa. Las esferas desde las que se puede hacer frente a este desafío son la agricultura, la industria alimentaria, el sector textil, la pesca, la agricultura, la salud, la educación, la formación profesional, el suministro de agua potable, la energía, la protección del medio ambiente, etc. Se necesita con urgencia un “fondo especial” para los países en desarrollo. WUSME, como asociada de las Naciones Unidas, podría servir de marco para la gestión de este fondo especial, en virtud de un mandato de las Naciones Unidas.

Otro ejemplo de un proyecto de WUSME que puede repercutir en la vida de las personas es la propuesta de establecer un programa nacional de repatriación de los refugiados en la República Democrática del Congo. En la base de esta iniciativa está la creación de un centro de formación y capacitación profesional para los refugiados repatriados a la República Democrática del Congo, que permitiría a los ciudadanos iniciar pequeñas empresas, prestando especial atención al sector artesanal y la agricultura. Esta primera etapa ayudará a miles de personas que siguen luchando por comenzar una vida mejor de forma sostenible.

### **El camino que debe seguirse: expectativas y recomendaciones específicas**

En los países en los que la población está envejeciendo, es importante mejorar la productividad y adaptar los sistemas de asistencia social. En ambos casos, son esenciales la inversión en capital humano y un entorno propicio para las empresas, en particular las pymes y las artesanías, con el fin de impulsar el empleo.

Además, los países deberían aprovechar las diferencias de sus situaciones demográficas con políticas adecuadas sobre corrientes de capital transfronterizas, migración y comercio. Debería fluir más capital a países con poblaciones más jóvenes, con una base manufacturera y un mercado de consumo en aumento, con el fin de apoyar la inversión y el crecimiento del empleo. Asimismo, debería canalizarse más mano de obra hacia los países en los que la población está envejeciendo, a fin de subsanar las lagunas en dicha fuerza de trabajo. Para que todas estas políticas funcionen, los países deben mejorar la eficacia y la credibilidad de sus instituciones gubernamentales y cívicas. Es también fundamental reducir la incertidumbre a fin de evitar alimentar la inestabilidad.

Los cambios estructurales demográficos pueden suponer una oportunidad económica. Las economías regionales podrían beneficiarse de la experiencia y la sabiduría de las personas de edad, y de la energía y la creatividad de los jóvenes, siempre que las organizaciones internacionales, los Gobiernos y las pymes que apoyan a las organizaciones de la sociedad civil sigan reformando las instituciones responsables del desarrollo social y económico. De hecho, deben reformar y renovar las principales instituciones responsables del desarrollo económico y social, mediante la adopción de mecanismos innovadores capaces de responder con eficacia a las necesidades de los jóvenes, así como de facilitar su acceso y participación en el crecimiento de la sociedad.